



大会

Distr.: General
22 March 2005

第五十九届会议

议程项目 105(b)

2004 年 12 月 20 日大会决议

[根据第三委员会的报告(A/59/503/Add. 2)通过]

59/199. 消除一切形式的宗教不容忍

大会，

回顾各国根据《联合国宪章》作出承诺，不分种族、性别、语言或宗教，增进并激励对所有人的人权和基本自由的普遍尊重和遵守，

重申基于宗教或信仰原因对人的歧视是对人的尊严的一种侮辱，是对《宪章》原则的一种否认，

回顾《世界人权宣言》¹第 18 条、《公民及政治权利国际盟约》²第 18 条以及《联合国千年宣言》³第 4 段，

重申其 1981 年 11 月 25 日第 36/55 号决议，其中公布《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视宣言》，

注意到2001 年 8 月 31 日至 9 月 8 日在南非德班召开的反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议通过的《德班宣言和行动纲领》⁴旨在打击宗教不容忍的各项规定，

强调思想、良心、宗教和信仰自由的权利既广且深，其中包括一切思想的自由、个人信念的自由、个人或团体以公开或不公开的形式信奉宗教和躬行信仰的自由，

¹ 第 217 A (III) 号决议。

² 见第 2200 A (XXI) 号决议，附件。

³ 见第 55/2 号决议。

⁴ 见 A/CONF. 189/12 和 Corr. 1，第一章。

重申世界人权会议十一年前在维也纳呼吁各国政府采取一切适当措施，遵行其国际义务并适当考虑到本国的法律制度，对抗基于宗教或信仰的不容忍和有关的暴力行为，包括歧视妇女和亵渎宗教场地的行为，确认每个人都有思想、良心、表达和宗教自由的权利，⁵

强调教育在促进容忍，包括接受和尊重多样性方面的重要作用，并强调教育、特别是学校教育应切实助长促进容忍和消除基于宗教或信仰的歧视，

感到震惊的是世界许多地区不断发生基于宗教或信仰原因的不容忍和歧视的严重事件，包括出于宗教不容忍动机的暴力、恐吓和胁迫行为，威胁到人权和基本自由的充分享受，

深切关注因宗教不容忍而产生的暴力和歧视行为和情况影响许多妇女，

深为关注基于宗教或信仰原因的不容忍和歧视全面增加，包括限制性立法、行政条例和歧视性登记以及任意采用这些措施及其他措施，

严重关注对宗教场所、场址和殿堂的一切攻击，包括任何蓄意破坏圣物和纪念物的行为，

相信因此必须进一步加紧努力，以促进和保护思想、良心、宗教或信仰自由的权利并消除基于宗教或信仰原因的一切形式的仇恨、不容忍和歧视，反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议也对此作了强调，

1. **重申**思想、良心、宗教和信仰自由是源于人的固有尊严的一项人权，应保障人人享有此项人权，不受歧视；
2. **敦促**各国确保其宪法和法律制度有效地保障思想、良心、宗教或信仰自由，包括在思想、良心、宗教或信仰自由权利受到侵犯的情况下，提供有效的补救措施；
3. **又敦促**各国特别确保在其管辖范围内无人因其宗教或信仰而被剥夺生命权、人身自由和安全、表达自由权、免遭酷刑或其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚的权利以及不被任意逮捕或拘留和保护其身体完整的权利，并将侵犯这些权利的所有行为人绳之以法；
4. **还敦促**各国按照国际人权标准，采取一切必要行动，制止出于宗教或信仰不容忍动机的仇恨、不容忍以及暴力、恐吓和胁迫行为，特别是针对宗教少数群体成员的行为；
5. **敦促**各国特别注意制止由宗教或信仰所激发的、直接或间接地导致侵犯人权和歧视妇女的一切做法；

⁵ 见 A/CONF. 157/24 (Part I) 和 Corr. 1, 第三章, 第二节, 第 22 段。

6. **强调**如人权事务委员会所着重指出，只有在以下情况下才允许对表明宗教或信仰的自由施加限制：这种限制是法律所规定，是保障公共安全、秩序、卫生或道德或他人的基本权利和自由所必需，并且在应用时不会损害思想、良心和宗教自由的权利；
7. **敦促**各国确保所有政府官员和公务员，包括执法机构人员、军事人员和教育工作者在执行公务时尊重不同的宗教和信仰，不以宗教或信仰为理由而有所歧视，并确保提供一切必要和恰当的教育或训练；
8. **吁请**各国按照《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视宣言》的规定，确认人人有权举行宗教或信仰的礼拜或集会，有权设立和维持用于此种目的的场所；
9. **深感关切地认识到**世界各地针对许多宗教社区成员的不容忍和暴力事件，包括出于仇视伊斯兰、反犹太主义和仇视基督教动机的事件全面增加；
10. **还敦促**各国竭尽全力，根据本国立法和按照国际人权标准，确保宗教场所、场址和殿堂获得充分尊重和保护，并对容易受到亵渎或破坏的这类场所采取进一步的措施；
11. **确认**仅凭立法不足以防止对人权，包括宗教或信仰自由权利的侵犯，并且为了充分实现《宣言》的目标，个人和团体必须彼此容忍和不歧视，因此，邀请各国、各宗教团体以及民间社会全面开展对话，以促进对宗教或信仰自由的更大容忍、尊重和了解，并通过教育系统和其他途径，鼓励和促进与宗教或信仰自由问题有关的了解、容忍与尊重；
12. **强调**必须进行和加强不同文明间对话所涵盖的不同宗教或信仰间对话，以促进更大的容忍、尊重和相互了解；
13. **赞赏地注意到**人权委员会宗教或信仰自由问题特别报告员的临时报告，⁶ 鼓励特别报告员继续努力，审查世界各地不符合《宣言》规定的事件和政府行动，并酌情建议采取补救措施；
14. **敦促**各国同特别报告员充分合作，包括顺应她提出的访问要求，以便她能更有效地履行任务，欢迎各国主动同特别报告员协作，并鼓励民间社会继续同她积极协作；
15. **敦促**各国作出一切适当努力，鼓励从事教育工作的人培养对所有宗教和信仰的尊重，从而促进相互了解和容忍；
16. **鼓励**各国政府在寻求联合国人权领域咨询服务和技术援助方案的援助时，酌情考虑要求在促进和保护思想、良心、宗教或信仰自由权利方面给予援助；

⁶ 见 A/59/366。

17. **欢迎和鼓励**非政府组织和宗教机关及团体继续努力促进《宣言》的执行与传播，进一步鼓励它们从事与促进宗教或信仰自由和揭露宗教不容忍、歧视与迫害事件有关的工作；
18. **请**人权委员会继续审议执行《宣言》的措施；
19. **请**秘书长确保特别报告员获得必要的资源，使她能充分履行任务；
20. **决定**在第六十届会议题为“人权问题”的项目下审议消除一切形式的宗教不容忍问题，并请特别报告员向大会提出一份关于这个问题的临时报告。

2004年12月20日
第74次全体会议